

# AMERICAN DAYS IN STUTT GART & BEYOND

10  
YEARS

16. BIS 28. OKTOBER 2018

DAS KULTURFESTIVAL . DAS PROGRAMM

**DAZ**  
DEUTSCH-AMERIKANISCHES ZENTRUM  
JAMES-F.-BYRNES-INSTITUT E.V. STUTT GART

[www.americandays.org](http://www.americandays.org)

[/AmericanDays2018](https://www.facebook.com/AmericanDays2018)

[#AmericanDays2018](https://www.instagram.com/AmericanDays2018)

## WILLKOMMEN

2018 ist es wieder soweit: vom 16. bis 28. Oktober finden die American Days statt. Gleichzeitig feiern wir 10 Jahre unseres Kulturfestivals!

Ob Literatur, Musik oder Sport, Diskussionen und Vorträge zu Politik und Wirtschaft oder Ausstellungen, Tanz und Theater – die American Days bieten fast zwei Wochen lang Information und Unterhaltung rund um das Thema USA.

Entdecken Sie unser Programm in Stuttgart, der Region und ganz Baden-Württemberg und werden Sie Teil der American Days 2018!

Ihr Deutsch-Amerikanisches Zentrum (DAZ)

## WELCOME

The American Days 2018 take place October 16 through 28. This year, we're celebrating 10 years of our cultural festival!

Whether you like music or sports, lectures on politics and business or art exhibitions, dance and theater performances – for almost two weeks, the American Days offer a mix of entertaining and informative events about the USA.

Explore our program in Stuttgart, the region and all over Baden-Württemberg, and join the American Days 2018!

Yours, Deutsch-Amerikanisches Zentrum (DAZ)

FÖRDERER



STUTT GART



»»» FOR MORE INFO AND OUR FULL PROGRAM GO TO [WWW.AMERICANDAYS.ORG](http://WWW.AMERICANDAYS.ORG)

»»» LIKE US ON [facebook.com/AmericanDays2018](https://www.facebook.com/AmericanDays2018) AND FOLLOW [#AmericanDays2018](https://www.instagram.com/AmericanDays2018)

🕒 Anmeldung erforderlich, VVK / Registration, Advanced ticket sales    🏠 Weitere Veranstalter / Further organizers  
📅 Weitere Veranstaltungstermine / Further event dates    📧 Auf Einladung / on invitation    🇺🇸 Auf Englisch / in English    🇩🇪🇺🇸 bilingual

TITEL	ART	UHRZEIT	ORT	VERANSTALTER
<b>DIENSTAG »»» 16   10</b>				
<b>OPENING NIGHT:</b> Dancing to Connect for Refugee Integration Battery Dance, New York mit Stuttgarter SchülerInnen	Dance	19:00 Uhr	<b>Theaterhaus Stuttgart</b> Siemensstraße 11, 70469 Stuttgart	Deutsch-Amerikanisches Zentrum (DAZ)
<b>MITTWOCH »»» 17   10</b>				
<b>Vitrinenausstellung der Neuerscheinungen aus der Amerikanistik</b>	Ausstellung	08:00 bis 20:00 Uhr	<b>Württembergische Landesbibliothek</b> Konrad-Adenauer-Straße 8, Foyer, 70173 Stuttgart	Württembergische Landesbibliothek
<b>Students Live on Air</b> Workshop mit SchülerInnen	Workshop	14:00 bis 15:00 Uhr	<b>AFN Stuttgart</b> Robinson Barracks, 70376 Stuttgart	AFN Stuttgart, Hegel-Gymnasium
<b>Break-n' the Rulz: Hip Hop &amp; American Film</b>	Discussion	18:00 bis 21:00 Uhr	<b>Universität Stuttgart</b> Keplerstraße 17, Gebäude KII, 70174 Stuttgart	Universität Stuttgart
<b>Checking the Balance</b>	Discussion	19:00 bis 20:30 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	Democrats Abroad Germany, Stuttgart Chapter
<b>David Sedaris liest aus »Calypso«</b>	Reading	20:00 Uhr	<b>Buchhaus Wittwer</b> Königstraße 30, 70173 Stuttgart	Buchhandlung Wittwer
<b>Künstlerbund goes America!</b> Eine Ausstellung lokaler US-amerikanischer KünstlerInnen	Ausstellungseröffnung	20:00 Uhr	<b>Kunstgebäude Stuttgart (1.OG) Café Künstlerbund</b> Schloßplatz 2, 70173 Stuttgart	Stuttgarter Künstlerbund, German-American Artist Group
<b>Surprise Film Screening – Amerikanischer Überraschungsfilm (OmU)</b>	Film Screening	20:00 bis 22:00 Uhr	<b>atelier am bollwerk</b> Hohe Straße 26, 70176 Stuttgart	Arthaus Filmtheater Stuttgart
<b>The Marcus King Band</b>	Concert	20:00 Uhr	<b>Rockfabrik Ludwigsburg</b> Grönerstraße 25, 71636 Ludwigsburg	C2 CONCERTS
<b>DONNERSTAG »»» 18   10</b>				
<b>Trumps neue Linie – Das Recht des Stärkeren im globalen Wettbewerb</b>	Diskussion	13:00 bis 14:30 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	Junge DGAP, DAZ
<b>My Digital Revolution</b> The Impact of Artificial Intelligence	Panel Discussion	16:00 bis 19:00 Uhr	<b>UWC Robert Bosch College</b> Kartäuserstraße 119, 79104 Freiburg	Carl-Schurz-Haus Freiburg, UWC, bwcon, Stadt Freiburg
<b>America Explained Special for Schools</b> »Gran Torino« Film Screening and Detroit Presentation	Film Screening	17:30 bis 20:30 Uhr	<b>Metropol Filmtheater 2</b> Bolzstraße 10, 70173 Stuttgart	DAZ, Innenstadtkinos
<b>Kunst im historischen Rathaus in Bad Cannstatt</b>	Ausstellungseröffnung	19:00 Uhr	<b>Rathaus Bad Cannstatt</b> Marktplatz 2, 70372 Stuttgart	German-American Artist Group, Stadt Bad Cannstatt, DAZ
<b>Let's Read Special: #MeToo, &amp; ... Literature and Real-Life Wrongs</b>	Talk	19:00 bis 20:30 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	DAZ
<b>»Taxes Driver« – Zollregime versus offene Märkte</b>	Diskussion	19:00 bis 21:00 Uhr	<b>Evangelisches Bildungszentrum Hospitalhof</b> Büchsenstraße 33, 70174 Stuttgart	Reinhold-Maier-Stiftung, Hospitalhof
<b>FREITAG »»» 19   10</b>				
<b>The Empire Study Group</b> Exploring U.S. Politics	Discussion	17:00 bis 19:00 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	DAZ
<b>Baseball Schnuppertraining für T-Ball</b> Altersgruppe 4–8 Jahre	Fun & Games	17:15 bis 18:45 Uhr	<b>Turnhalle der Hohensteinschule</b> Hohensteinstraße 25, 70435 Stuttgart	Förderverein der Stuttgart Reds Baseball- und Softballjugend
<b>A Quilter's Expression</b> Der Ausdruck einer Quilterin	Gespräch	19:00 bis 20:30 Uhr	<b>_nannatextiles Atelierwerkstatt</b> Claudiusstraße 10, Hinterhof, 70197 Stuttgart	_nannatextiles
<b>Lawrence Krauss – Journey to the Beginning of Time</b>	Lecture	20:00 bis 22:00 Uhr	<b>DAI Heidelberg</b> Sofienstraße 12, 69115 Heidelberg	DAI Heidelberg
<b>SAMSTAG »»» 20   10</b>				
<b>Autumn Volksmarching Day</b> Herbstwandertag	Fun & Games	09:00 bis 12:00 Uhr	<b>Mettertalhalle Horrheim</b> Neue Schulstraße 33, 71665 Vaihingen-Horrheim	Stuttgart German-American Wandering Club (SGAWC)
<b>English Used Book and Bake Sale</b>	Fun & Games	10:00 bis 18:00 Uhr	<b>St. Catherine's Anglican Centre</b> Olgastraße 56, 70182 Stuttgart	St. Catherine's Anglican Church
<b>Leseohren aufgeklappt! American Football Special: A Story Just for You</b>	Kids & Youth	11:30 bis 12:30 Uhr	<b>Stadtteilbibliothek Möhringen</b> Filderbahnstraße 29, 70567 Stuttgart	Stadtteilbibliothek Möhringen, ASC Stuttgart Scorpions
<b>Football RegioCup</b> Flag-Football-Turnier der SportRegion Stuttgart	Sport	12:00 Uhr	<b>Stadion Festwiese</b> Talstraße 200, 70372 Bad Cannstatt	AFC Silver Arrows Stuttgart
<b>Take a Cue: A Writing Workshop</b>	Workshop	14:00 bis 17:00 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	Writers in Stuttgart
<b>Composer's Forum: Classical Meets Pop</b> Crossovers in U.S. Music	Talk	16:00 bis 17:30 Uhr	<b>STUDIO Olgastraße</b> Olgastraße 93b, 70180 Stuttgart	Akademie für internationalen Kulturaustausch
<b>Swing à la Django Live</b> Authentic Hungarian Music meets Chansons, Swing, Tango and Jazz	Concert	19:00 bis 23:00 Uhr	<b>Ungarisches Kulturinstitut Stuttgart</b> Haußmannstraße 22, 70188 Stuttgart	Ungarisches Kulturinstitut Stuttgart, DAZ, stuttgartnacht
<b>The Jitterbug Bites</b>	Concert	19:00 bis 00:00 Uhr	<b>St. Catherine's Anglican Church</b> Katharinenplatz 5, 70182 Stuttgart	St. Catherine's Anglican Church, stuttgartnacht
<b>SONNTAG »»» 21   10</b>				
<b>Jazz 4 Kids</b> Concert & Workshop for Kids	Kids & Youth	11:00 bis 13:00 Uhr	<b>Waldorfschule Tübingen</b> Rotdornweg 30, 72076 Tübingen	d.a.i. Tübingen, Tübinger Jazz und Klassik Tage
<b>Tag der Kulturen 2018</b> Eine Reise um die Welt	Special	12:00 bis 19:00 Uhr	<b>TREFFPUNKT Rotebühlplatz</b> Rotebühlplatz 28, 70173 Stuttgart	vhs stuttgart

TITEL	ART	UHRZEIT	ORT	VERANSTALTER
<b>SONNTAG &gt;&gt;&gt; 21   10</b>				
<b>Light Sensitive 2</b> Photography from the Schaufler Collection	Guided Tour 	13:30 bis 14:30 Uhr	<b>SCHAUWERK Sindelfingen</b> Eschenbrunnlestraße 15/1, 71065 Sindelfingen	SCHAUWERK Sindelfingen
<b>Hamburger, Sauerkraut and Champagne</b> Cooperation between American Days 2018 & Französische Wochen 	Concert 	16:00 bis 17:30 Uhr	<b>STUDIO Olgastraße</b> Olgastraße 93b, 70180 Stuttgart	Akademie für internationalen Kulturaustausch, DAZ, Institut français 
<b>Science Education: The Education Revolution of Nobel Prize Winner Carl Wieman</b> 	Lecture 	17:00 bis 19:00 Uhr	<b>DAI Heidelberg</b> Sofienstraße 12, 69115 Heidelberg	DAI Heidelberg
<b>»Night, Mother« by Marsha Norman</b>	Reading 	19:00 bis 20:15 Uhr	<b>Dreigroschentheater am Marienplatz</b> Kolbstraße 4c, 70178 Stuttgart	NEAT – New English American Theatre 
<b>MONTAG &gt;&gt;&gt; 22   10</b>				
<b>American Day: Cosmic Collisions &amp; Accidental Astronauts</b>	Film Screening 	14:00 & 20:00 Uhr	<b>Planetarium Stuttgart</b> Willy-Brandt-Straße 25, 70173 Stuttgart	Planetarium Stuttgart
<b>Abenteuer Amerika</b> Dein Gap Year in den USA	Beratung / Information	18:00 bis 20:00 Uhr	<b>tipsntrips Jugendinformation Stuttgart</b> Eichstraße 8, 70173 Stuttgart	tipsntrips, DAZ
<b>Transatlantic ArtConneXion</b> Connecting the Local German & American Art Scene	Workshop 	18:00 bis 20:00 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	DAZ
<b>Stammtisch TRANSATLANTIK</b> Casual Conversation & Good Company	Discussion 	19:30 bis 22:00 Uhr	<b>Café Babel</b> Uhlandstraße 26, 70182 Stuttgart	DAZ
<b>The Amish of Central Ohio in Today's Modern World</b>	Talk 	19:30 bis 21:00 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	Stuttgart Conversation Club
<b>The U.S. and Russia</b> A History of Mutual Misunderstandings 	Discussion 	19:30 bis 21:00 Uhr	<b>Hospitalhof Stuttgart</b> Büchsenstraße 33, 70174 Stuttgart	American Academy in Berlin, Hospitalhof, DAZ 
<b>Big Monday Night</b> Performance der HMDK-Big Band 	Concert 	20:00 bis 21:30 Uhr	<b>Orchesterprobenraum HMDK</b> Urbanstraße 25, 70182 Stuttgart	Hochschule für Musik und Darstellende Kunst (HMDK)
<b>»They've All Come to Look for America«</b> Ein Abend über Paul Simons »America«	Vortrag	21:00 bis 22:15 Uhr	<b>Theater Rampe</b> Filderstraße 47, 70180 Stuttgart	Montagegruppe 
<b>DIENSTAG &gt;&gt;&gt; 23   10</b>				
<b>Kids' Story Time</b> English Story Hour	Kids & Youth 	09:00 bis 10:00 Uhr	<b>d.a.i. Tübingen</b> Karlstraße 3, 72072 Tübingen	d.a.i. Tübingen 
<b>Holly-Jane Rahlens: »Infinitissimo«</b> Reading & Talk with the Author 	Reading 	10:00 bis 12:00 Uhr	<b>d.a.i. Tübingen</b> Karlstraße 3, 72072 Tübingen	d.a.i. Tübingen, Tübinger Kinder- und Jugendbuchwoche 2018 
<b>Storytelling: Jazz &amp; Blues in St. Louis</b> 	Talk 	18:00 bis 21:00 Uhr	<b>TREFFPUNKT Rotebühlplatz</b> Rotebühlplatz 28, 70173 Stuttgart	vhs stuttgart
<b>Softball Schnuppertraining für Mädchen</b> U13: Altersgruppe bis 13 Jahre 	Fun & Games 	18:45 bis 20:15 Uhr	<b>Turnhalle Grundschule Burgholzhof</b> James-F.-Byrnes-Straße 1, 70376 Stuttgart	Stuttgart Reds Baseball- abteilung TV Cannstatt 1846
<b>Nation Branding</b> Leidet das Image der USA unter Trump? Macht es Europa besser? 	Gespräch	19:00 bis 21:00 Uhr	<b>Europa Zentrum Baden-Württemberg</b> Kronprinzstraße 13, 70173 Stuttgart	Europa Zentrum BW, Europäische Akademie Berlin, DAZ
<b>The Amish of Central Ohio in Today's Modern World</b>	Talk 	19:30 bis 21:00 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	Metropolitan Club Stuttgart
<b>MITTWOCH &gt;&gt;&gt; 24   10</b>				
<b>Kids' Story Time</b> English Story Hour	Kids & Youth 	09:00 bis 10:00 Uhr	<b>d.a.i. Tübingen</b> Karlstraße 3, 72072 Tübingen	d.a.i. Tübingen 
<b>Hawai'i – A Unique State</b> Curator-led Tour by Dr. Ulrich Menter 	Guided Tour 	15:00 bis 16:00 Uhr	<b>Linden-Museum Stuttgart</b> Hegelplatz 1, 70174 Stuttgart	Linden-Museum Stuttgart
<b>International Fair an der DHBW Stuttgart</b>	Beratung / Information	15:30 bis 19:00 Uhr	<b>Duale Hochschule Baden-Württemberg (DHBW)</b> Paulinenstraße 50, 70178 Stuttgart	DHBW Stuttgart
<b>Die Europäische Quilt-Triennale</b> 	Gespräch	18:00 bis 19:30 Uhr	<b>_nannatextiles Atelierwerkstatt</b> Claudiusstraße 10, Hinterhof, 70197 Stuttgart	_nannatextiles
<b>From Comic Book Hero to Cultural Icon</b> The Impact of Ryan Coogler's »Black Panther«	Discussion 	18:00 bis 20:00 Uhr	<b>Universität Stuttgart</b> Keplerstraße 17, Gebäude KII, 70174 Stuttgart	Universität Stuttgart
<b>Schwarzer Feminismus</b> Von Rosa Parks bis #Sayhername und #Metoo – auch in Deutschland? 	Vortrag	18:30 bis 20:30 Uhr	<b>ifa WeltRaum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	Fritz-Erler-Forum
<b>Art Exhibition of the German-American Artist Group</b> 	Exhibition Opening 	19:00 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	German-American Artist Group, DAZ
<b>DONNERSTAG &gt;&gt;&gt; 25   10</b>				
<b>Fake News – Wie man sie erkennt und interpretiert</b> Workshop für SchülerInnen 	Seminar	09:00 bis 17:00 Uhr	<b>Landeszentrale für politische Bildung Baden-Württemberg (LpB BW)</b> Lautenschlagerstraße 20, 5. Stock, 70173 Stuttgart	LpB BW, DAZ, SWR, Haus der Geschichte Baden-Württemberg
<b>Mannheim – New York – Stuttgart</b> Eine Bürgerkriegsfahne kommt ins HdGBW 	Talk 	15:00 bis 16:00 Uhr	<b>Haus der Geschichte Baden-Württemberg (HdGBW)</b> Konrad-Adenauer-Straße 16, 70173 Stuttgart	Haus der Geschichte Baden-Württemberg
<b>Behind the Scenes of the Staatstheater Stuttgart</b> 	Guided Tour 	16:30 Uhr	<b>Oper Stuttgart</b> Oberer Schloßgarten 6, 70173 Stuttgart	Staatstheater Stuttgart
<b>Cosmic Collisions</b>	Film Screening 	17:00 bis 17:25 Uhr	<b>Planetarium Stuttgart</b> Willy-Brandt-Straße 25, 70173 Stuttgart	Planetarium Stuttgart
<b>Accidental Astronauts</b> Children's Program	Film Screening 	17:30 bis 17:55 Uhr	<b>Planetarium Stuttgart</b> Willy-Brandt-Straße 25, 70173 Stuttgart	Planetarium Stuttgart
<b>Hip Hop &amp; American Culture with Performances by Hip Hop Artists</b>	Panel Discussion 	18:00 bis 21:00 Uhr	<b>Universität Stuttgart</b> Keplerstraße 17, Geb. KII, 70174 Stuttgart	Universität Stuttgart
<b>Amerika unter Trump – Demokratie in der Krise?</b>	Vortrag	19:00 bis 20:30 Uhr	<b>TREFFPUNKT Rotebühlplatz</b> Rotebühlplatz 28, 70173 Stuttgart	vhs stuttgart, DAZ, Konrad-Adenauer-Stiftung BW
<b>Hawaii</b> 	Presentation 	19:00 bis 22:00 Uhr	<b>VHS Leinfelden-Echterdingen</b> Neuer Markt 1, 70771 Leinfelden	VHS Leinfelden-Echterdingen
<b>Tom Lumen Live in Concert</b> Experience the Unique Acoustic Sound of the Impressive Solo Artist 	Concert 	19:00 bis 21:00 Uhr	<b>Ungarisches Kulturinstitut Stuttgart</b> Haußmannstraße 22, 70188 Stuttgart	Ungarisches Kulturinstitut Stuttgart, DAZ
<b>»The Cave Dwellers« by William Saroyan</b>	Theater 	20:00 bis 21:30 Uhr	<b>Theater am Olgaek</b> Charlottenstraße 44, 70182 Stuttgart	NEAT – New English American Theatre 
<b>FREITAG &gt;&gt;&gt; 26   10</b>				
<b>The Baltimore Beauties: Pieced Together</b> Patchwork and Quilting	Fun & Games 	09:30 bis 12:00 Uhr	<b>Weltcafé Stuttgart</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	DAZ 
<b>Fake News – Eine Gefahr für die Demokratie in den USA? Und was ist mit Deutschland?</b>	Vortrag	16:00 bis 18:00 Uhr	<b>wizemann.space</b> Quellenstraße 7a, 70376 Stuttgart	Universität Hohenheim 
<b>Understanding U.S. Politics from the Republican Perspective with Michael D. Pierce</b>	Talk 	19:00 bis 21:00 Uhr	<b>Deutsch-Amerikanisches Zentrum</b> Charlottenplatz 17, 70173 Stuttgart	Republicans Overseas Germany
<b>Free at Last – Eine Symbiose in Jazz</b> Von Luther zu Martin Luther King 	Concert 	20:00 bis 22:00 Uhr	<b>Kulturzentrum Merlin</b> Augustenstraße 72, 70178 Stuttgart	Kulturzentrum Merlin
<b>Writers in Stuttgart Public Reading</b> Truth or Fiction? 	Reading 	20:00 bis 22:00 Uhr	<b>Dreigroschentheater am Marienplatz</b> Kolbstraße 4c, 70178 Stuttgart	Writers in Stuttgart 
<b>SAMSTAG &gt;&gt;&gt; 27   10</b>				
<b>Guided History Walk Through Old Esslingen</b> 	Guided Tour 	14:45 bis 17:00 Uhr	<b>Esslingen Marktplatz (Nordseite Stadtkirche)</b> Marktplatz 16, 73728 Esslingen	German-American Club 1948 Stuttgart
<b>Von den Rocky Mountains an die Küste Kaliforniens</b> Tiere und Pflanzen Nordamerikas 	Führung	15:00 bis 16:30 Uhr	<b>Wilhelma</b> Wilhelma 13, 70376 Stuttgart	Wilhelma
<b>byrnes.impact</b> Talk & BBQ mit Alumni des Stipendiums 	Talk 	16:00 bis 19:00 Uhr	<b>wizemann.space</b> Quellenstraße 7a, 70376 Stuttgart	Alumni der Byrnes-Stipendien, AFS, DAZ 
<b>SONNTAG &gt;&gt;&gt; 28   10</b>				
<b>Hymn Sing &amp; Reflective Service</b>	Concert 	11:15 bis 12:30 Uhr	<b>St. Catherine's Anglican Church</b> Katharinenplatz 5, 70182 Stuttgart	St. Catherine's Anglican Church, International Church of the Nazarene
<b>The History of Jazz</b>	Concert 	18:00 bis 19:30 Uhr	<b>Kleiner Kursaal Cannstatt</b> Königsplatz 1, 70372 Stuttgart	Stuttgart German-American Community Chorus
<b>»Letters from the Earth« by Mark Twain</b>	Reading 	19:00 bis 20:15 Uhr	<b>Kunstgebäude Stuttgart (1. OG) Café Künstlerbund</b> Schloßplatz 2, 70173 Stuttgart	NEAT – New English American Theatre 